

METODOLOGIA DE L'ESTADÍSTICA DE DEFUNCIONS

1. Introducció

El Moviment natural de la població (MNP) inclou les estadístiques de naixements, de defuncions i de matrimonis. L' Institut d'Estadística de les Illes Balears (IBESTAT) disposa de les microdades de totes tres estadístiques des de 1986, fruit d'un conveni de col·laboració subscrit amb l' Institut Nacional d'Estadística (INE) l'any 1985 i ratificat fins avui. En aquest conveni la Comunitat Autònoma de les Illes Balears es va comprometre a dur a terme els treballs relacionats amb els processos de depuració dels fitxers de l' MNP i a la codificació de les causes de mort en el cas de les defuncions.

La informació que conté el fitxers anual de les defuncions permet proporcionar taules per illes i municipis, i també altres classificacions territorials (NUTS 4 i zones estadístiques a Palma). A més, a partir de l'any 2013 l' IBESTAT també difon els resultats per districte i secció i per entitat singular de població i a partir de l'any 2015 per zones sanitàries.

La difusió de les xifres de l'Estadística de defuncions dona lloc a tres publicacions: dades anuals, sèries i indicadors. La primera inclou les característiques demogràfiques de les persones residents a les Illes Balears que han mort al llarg de l'any i les causes bàsiques (malalties) que determinen la mort. Les *sèries* presenten l'evolució en el temps d'alguna d'aquestes característiques, i els *indicadors* contenen un seguit de mesures expressades en taxes, percentatges o altres tipus d'índexs calculats per a cada any disponible, amb l'objectiu de facilitar una anàlisi més ràpida de les freqüències absolutes.

En un apartat específic de la publicació anual es classifiquen les defuncions per la causa de la mort relacionant-les amb l'edat i el sexe dels morts. Els qüestionaris estadístics inclouen un apartat en el qual els metges que atenen la persona que ha mort han d'indicar la malaltia o malalties que n'han determinat la mort. Posteriorment, experts en la matèria (segons el conveni de col·laboració, tècnics de l' INE o tècnics de les conselleries de sanitat de les comunitats autònomes) codifiquen aquesta informació d'acord amb la Classificació internacional de malalties (CIM) de l'Organització Mundial de la Salut (OMS). Des de 1999 s'utilitza la 10a revisió d'aquesta Classificació (CIM-10).

2. Font

Quan es produeix un dels tres esdeveniments demogràfics, la Llei estableix l'obligatorietat d'inscriure'ls en els llibres corresponents del registre civil que hi ha en tots els municipis del territori espanyol. Simultàniament, s'ha d'emplenar la butlleta estadística corresponent; concretament, l'Estadística de defuncions deriva de la informació continguda en la butlleta

estadística de defuncions (BED) i en la butlleta estadística de parts (BEP) per al cas de les morts fetals tardanes.

Els ciutadans, o les persones que els representen, han de respondre els qüestionaris i presentar-los a l'oficina municipal del registre civil, on s'emplena l'apartat que es refereix a les dades de la inscripció de l'esdeveniment en el llibre del registre civil. Els encarregats del registre civil envien les butlletes, amb una periodicitat mensual, a la delegació provincial de l'INE, on, després de gravar les dades, s'obté un fitxer provisional. Aquest fitxer es trameta a les oficines d'estadística de les comunitats autònomes, si hi ha conveni, o als serveis centrals d'aquest organisme. En el cas de les Illes Balears, l'IBESTAT depura les dades amb l'objectiu de corregir errors i millorar la qualitat de la informació, i la Conselleria de Sanitat codifica les causes de mort que figuren en cada qüestionari i selecciona la causa bàsica que va produir la defunció. Els fitxers ja validats s'envien als serveis centrals de l'INE, que genera un fitxer definitiu a partir del qual el mateix INE i les oficines d'estadística de les comunitats autònomes publiquen les dades anuals.

Durant la llarga trajectòria d'aquesta estadística, que s'inicia a final del segle XIX, s'han introduït modificacions tant en el format del qüestionari com en el contingut, entre les quals destaca el canvi de criteri en la classificació dels esdeveniments. L'any 1975 es va establir que el criteri de classificació d'aquesta estadística seria el del lloc de residència declarat, en comptes del lloc d'inscripció de la defunció, com es feia abans.

No obstant això, el canvi més important és sobretot conceptual i afecta el significat estadístic de *nascut viu*. Tradicionalment, en les estadístiques de l'MNP s'emprava el criteri legal de nascut viu que recollia el Codi civil en l'article 30: només es considerava nascut el fetus que tenia figura humana i vivia vint-i-quatre hores enterament després del si matern. Per tant, en la comptabilització de les defuncions no s'hi incloïen els nascuts amb vida i morts abans de les primeres 24 hores de vida, perquè en el registre civil les morts s'inscrivien com a criatures abortives. A partir de 1975, les estadístiques de naixements i defuncions adopten els conceptes demogràfics reconeguts internacionalment, i es considera *nascut viu* aquell que biològicament neix amb vida i, per tant, es comptabilitza com a mort el que neix amb vida i mor després, independentment de les hores que hagi viscut. Aquest canvi de criteri no influeix substancialment en les xifres globals de defuncions, però sí modifica algunes taxes específiques de mortalitat (infantil, neonatal, perinatal, etc.), de manera que abans de 1975 aquests indicadors sanitaris donaven una versió deformada de la realitat.

Posteriorment a aquesta reforma, l'any 1980 es varen refondre les butlletes estadístiques de naixement i d'avortament en una única butlleta de part, de la qual s'obtenen les dades dels nascuts amb vida i morts abans de les primeres 24 hores de vida.

El 2009 es modificaren una altra vegada els qüestionaris per adequar-los a la implantació de noves tecnologies que permetessin el tractament dels qüestionaris d'una manera més automàtica, i s'iniciaren les primeres passes per implantar la codificació automàtica de les causes de defunció. El 2013 es va establir aquesta codificació amb caràcter general a tot el territori nacional, la qual cosa va permetre reduir el temps de la publicació de les dades.

En el butlleta estadística actual de defunció s'hi inclouen les dades següents de les persones mortes: nom, llinatges, DNI, data de naixement, lloc de naixement, sexe, estat civil, professió, ofici o ocupació principal, nacionalitat, residència, domicili i causa de defunció. L'ha d'emplenar el metge que certifica la defunció o, si no n'hi ha, un funcionari del registre civil.

Per interpretar correctament les dades convé tenir en compte el següent:

1. Quan en una taula s'observa el lloc d'inscripció, es refereix al municipi o província on s'ha inscrit l'esdeveniment, que no s'ha d'identificar amb el lloc de residència.
 - Lloc d'inscripció: on s'inscriu la defunció (municipi i província). El lloc d'inscripció no té perquè coincidir amb el lloc de residència del mort.
 - Lloc de residència: província, municipi i domicili de la residència habitual.
2. Pel que fa a la nacionalitat, els casos de doble nacionalitat no es preveuen en el qüestionari. Si la informació es presenta agregada per zona de nacionalitat, apareixen les categories següents:
 - Espanya: inclou la nacionalitat espanyola.
 - Resta de la UE-15: en aquest grup s'inclouen les nacionalitats que corresponen a un dels països que varen integrar la UE 15, excepte Espanya.
 - Resta de la UE-25: inclou les nacionalitats dels països que es varen integrar per primera vegada a la Unió Europea i, per tant, les xifres no inclouen els països que varen formar part de la UE-15.
 - Resta de la UE-27 i 28: fins al 2012 agrupa les nacionalitats dels nous països que es varen integrar a la Unió Europea; a partir del 2013 s'hi incorpora Ucraïna.

La suma de totes aquestes categories correspon al nombre de persones mortes amb una nacionalitat pertanyent a un país de la Unió Europea. Aquesta mateixa manera de presentar la nacionalitat agregada per països s'aplica al lloc de naixement.

Pel que fa a les sèries, si es publica una informació per país de naixement o nacionalitat, o agregada, l'estructura política que es mostra és la del darrer any disponible. D'aquesta manera, en les sèries del 2013 els anys anteriors s'adapten a la nova estructura de la Unió Europea, encara que durant aquests anys la UE-28 no existís.

3. A partir de l'any 2008 es canvia la pregunta sobre la professió per la de l'ocupació segons la Classificació nacional d'ocupacions 1994 (CNO-1994). En aquesta estadística és una pregunta amb un elevat nombre de registres en els quals no consta cap tipus d'informació.

3. Àmbit poblacional i temporal

Les xifres de l'Estadística de defuncions s'obtenen del fitxer generat després de l'enregistrament de les dades que figuren en el qüestionari estadístic que, bàsicament, es refereixen a les característiques demogràfiques i sanitàries de les persones mortes que varen tenir el seu lloc de residència habitual a les Illes Balears, tant si la defunció es va inscriure en l'arxipèlag com en una altra comunitat autònoma. A més, s'inclouen en aquesta els nascuts vius amb menys de 24 hores de vida.

En el cas d'una defunció ocorreguda després de les primeres 24 hores de vida, s'ha de presentar el certificat mèdic oficial de defunció, que expedeix el metge i en el qual figuren les causes de la defunció. Quan es tracta d'una mort fetal tardana (MFT) o d'un nascut viu i mort abans de les primeres 24 hores de vida, com que no hi ha un certificat oficial d'avortament, el certificat està incorporat al text del qüestionari per a la declaració al registre. En tots dos casos, a més dels qüestionaris esmentats, s'emplena la butlleta estadística de defunció o la de part en el cas d'una MFT.

L'apartat de les butlletes estadístiques referit a les causes de mort, l'ha d'emplenar el mateix metge que certifica la defunció o que atén el part. La resta de les dades són consignades pels familiars o les persones obligades per la llei a fer la declaració.

La majoria de les taules, tret que s'especifiqui el contrari, contenen informació demogràfica i sanitària sobre les defuncions esdevingudes entre els residents de les Illes Balears al llarg d'un any.

4. Àmbit territorial

Les publicacions estan orientades a proporcionar les característiques del model de mortalitat de les Illes Balears, encara que en les dades anuals s'incorpora una taula en la qual es classifiquen les defuncions de persones no residents esdevingudes a les Illes Balears.

La presentació de les taules anuals s'ha organitzat agafant com a primer criteri d'ordenació el territori: taules per illes, per comarques, per municipis, per zones estadístiques en el cas de Palma, per districte i secció o entitat singular de la població a partir del 2013 i per zona sanitària des del 2015. El menor o major detall que contenen les taules de cada grup territorial depèn de la desagregació amb què s'ofereixen les dades: com més desagregació territorial menys detall en la informació.

5. Definicions

Defunció. Es considera defunció la mort de qualsevol persona amb vida. Fins al 1975 no s'hi inclouen els nascuts vius que morien abans de les primeres 24 hores de vida, però a partir d'aquell any es modifica aquest criteri i des de llavors s'empra el concepte biològic de *nascut viu*.

Nascut viu. La definició legal de *naixement*, quan suposa inscriure'ls en els llibres del registre civil, requereix que el nascut sobrevisqui almenys les primeres 24 hores de vida. Sobre la base d'aquesta definició jurídica, les estadístiques de naixements i defuncions no inclouen els nascuts vius morts durant les primeres 24 hores de vida. No obstant això, el 1975 s'hi varen incloure, entre altres importants canvis, les definicions estadístiques de *defunció* i *nascut viu*: les defuncions dels menors que havien mort abans de les primeres 24 hores de vida varen passar a comptabilitzar-les com a nascuts vius i com a defuncions.

Mort fetal tardana. Des del punt de vista teòric, la mort fetal tardana és la defunció, abans de l'expulsió o extracció completa del cos de la mare, d'un producte de la concepció viable. Aquest caràcter de viabilitat és el que diferencia les morts fetals tardanes dels avortaments. Tradicionalment, l'Organització Mundial de la Salut ha identificat la viabilitat del fetus amb els nascuts que pesen almenys 500 grams, tenen una edat gestacional d' almenys 22 setmanes o presenten una talla de 25 centímetres de la coroneta al taló. Tenint en compte la manca d'uniformitat internacional quant al pes, la dificultat d'obtenir pesades exactes de tots els fetus al final de l'expulsió i, sobretot, que a Espanya només hi ha l'obligació de comunicar al registre civil les morts fetals de més de 180 dies de gestació (article 45 de la Llei de 8 de juny de 1957), s'ha adoptat el criteri de considerar com a mort fetal tardana, a l'efecte d'aquesta Estadística, el fetus mort amb sis mesos o més de gestació. No obstant això, els fetus viables amb menys de sis mesos de gestació que es declaren al registre civil s'incorporen a l'Estadística. Les MFT es comptabilitzen separatament del total de les defuncions.

Causa de mort. Conjunt de malalties, estats morbosos o lesions que produeixen la mort o que hi contribueixen, i circumstàncies de l'accident o de la violència que ha produït les lesions.

La primera classificació de les defuncions atenent la causa de la mort, que es remunta al decenni 1861-1870, tenia únicament cinc grups de causes. El 1900, Jacques Bertillon va adoptar la definitiva, que tenia 14 grups i 99 rúbriques de causes de mort, la distribució de la qual es va revisar aquell mateix any en la Primera Conferència Internacional per a la Revisió de la Classificació de Causes de Mort, en la qual a més es va aprovar un sistema de revisió decennal. Les tres primeres revisions varen ser dirigides pel doctor Bertillon. Les dues següents varen ser coordinades per l'Institut Internacional d'Estadística i l'Organització d'Higiene de la Societat de les Nacions, i a Espanya es varen adoptar el 1931 i el 1941, respectivament.

A partir de la 6a revisió i fins a la 10a, vigent actualment, la responsabilitat de preparar-les va ser confiada a la Comissió Interina de l'Organització Mundial de la Salut, i es varen implantar a Espanya els anys 1951, 1961, 1968, 1980 i 1999, respectivament, sota la denominació *classificació internacional de malalties* (CIM).

El 1985 la Comunitat Autònoma de les Illes Balears va formalitzar un conveni de col·laboració amb l'INE pel qual s'acordà que duria a terme la codificació de les causes de mort. Aquest conveni, que inclou la depuració de les dades, s'ha anat ratificant en el transcurs dels anys. Actualment, la codificació de les causes de mort, la fan experts en la matèria de la Conselleria

de Sanitat. A partir de les dades del 2013, s'implantà la codificació automàtica en tot el territori espanyol, i és responsabilitat de la Comunitat Autònoma controlar el procés (les causes de mort es registren mitjançant lectura òptica) i solucionar tots els registres en relació amb els quals queda sense determinar la causa bàsica de la mort, i també millorar la qualitat de la informació.

Les dades sobre les causes de mort es recullen en tres models de qüestionaris estadístics: certificat mèdic de defunció o butlleta estadística de defunció, butlleta estadística de defunció judicial i butlleta estadística de part. El primer inclou les dades dels morts per causes naturals i no es necessita la intervenció d'un jutge, mentre que el segon s'adreça a obtenir la informació dels morts per causes que requereixen una intervenció judicial perquè hi ha indicis d'una possible causa accidental o violenta; tots dos recullen les dades sobre els morts que han viscut més de 24 hores. Els morts abans de les primeres 24 hores de vida són recollits en la butlleta estadística de part.

En la difusió de les xifres es proporcionen dades amb un detall màxim a tres dígits i en forma agregada sota dos tipus: per llista reduïda i per grans grups de malaltia. En l'annex 2 s'inclouen les diferents classificacions que resulten de l'agregació de les malalties segons diferents criteris.

Causa bàsica de defunció. Malaltia o lesió que inicia la cadena d'esdeveniments patològics que condueixen directament a la mort, o circumstàncies de l'accident o violència que produeix la lesió fatal.

De les quatre causes de defunció que hi han de figurar, de les quals s'informa en la butlleta estadística (immediata, intermèdia, inicial o fonamental i altres processos), se selecciona, per codificar-la, la que es denomina *causa bàsica*, que generalment coincideix amb la inicial o fonamental, i en els casos dubtosos es recorre, per determinar-la, a les regles de selecció establertes per l'OMS en la revisió de la CIM que estigui vigent (actualment la 10a).

Residència. Municipi i província on residia habitualment la persona morta. Els fitxers anuals de què disposa l'IBESTAT estan constituïts per totes les defuncions inscrites en algun registre civil de les Illes Balears i pels esdeveniments ocorreguts en una altra comunitat autònoma en els quals es declara que el difunt residia en un municipi de l'arxipèlag.

Comarques (NUTS 4). La Unió Europea, amb l'objectiu d'harmonitzar la recollida, la transmissió i la publicació de les estadístiques nacionals i comunitàries, ha establert un marc jurídic de divisió geogràfica del seu territori. NUTS és la sigla de *Nomenclatura de les Unitats Territorials Estadístiques*, que fa servir la Unió Europea amb finalitats estadístiques per harmonitzar les dades procedents dels països membres de la Unió.

La classificació NUTS té una estructura jeràrquica perquè subdivideix cada estat membre en tres nivells: NUTS 1, NUTS 2 i NUTS 3. Els nivells NUTS 2 i NUTS 3 són subdivisions del primer i el segon nivell, respectivament. Els estats membres poden optar per un grau de detall més

elevat i subdividir el nivell NUTS 3, que són unitats administratives locals (en anglès LAU) i que també es coneixen com a NUTS 4 i 5.

A les Illes Balears no hi ha una divisió comarcal regulada legalment, per la qual cosa s'ha recorregut a la classificació territorial de NUTS 4 de la Unió Europea, i les unitats s'han denominat *comarques*, atès que són agregacions entre municipis confrontants. La classificació inclou deu NUTS 4:

- Pla (comprèn els municipis d'Algaida, Ariany, Costitx, Lloret de Vistalegre, Llubí, Maria de la Salut, Montuïri, Petra, Porreres, Sencelles, Sant Joan, Santa Eugènia, Sineu i Vilafranca de Bonany)
- Raiguer (comprèn els municipis d'Alaró, Binissalem, Búger, Campanet, Consell, Inca, Lloseta, Mancor de la Vall, Santa Maria del Camí i Selva)
- Nord (comprèn els municipis d'Alcúdia, Artà, Muro, Pollença, sa Pobla i Santa Margalida)
- Tramuntana (comprèn els municipis de Banyalbufar, Bunyola, Deià, Escorca, Esporles, Estellencs, Fornalutx, Puigpunyent, Sóller i Valldemosa)
- Sud (comprèn els municipis de Campos, Felanitx, Santanyí i ses Salines)
- Llevant (comprèn els municipis mallorquins de Capdepera, Manacor, Sant Llorenç des Cardassar i Son Servera)
- Badia de Palma (comprèn els municipis d'Andratx, Calvià, Lluçmajor, Marratxí i Palma)
- Menorca (comprèn els municipis menorquins)
- Eivissa (comprèn els municipis eivissencs)
- Formentera (comprèn Formentera)

Zones estadístiques. Col·loquialment són denominades *barriades* i es codifiquen per al cas del municipi de Palma. Es varen fixar legalment en el Pla d'Ordenació Urbana de 1985. És competència de l'Ajuntament delimitar-les i configurar-les, i es constitueixen per l'agregació de carrers confrontants amb alguna característica comuna, sovint seguint criteris històrics. En l'Acord del Ple de l'Ajuntament del 28 de maig de 1992 es varen aprovar 89 zones estadístiques que encara existeixen. Són molt heterogènies i la seva correspondència amb els cinc districtes aprovats l'any 2004 és la següent:

Districte 01: Centre

- 01. Puig de Sant Pere
- 02. Jaume III
- 03. La Llotja-Born
- 04. Sant Jaume
- 05. Sant Nicolau
- 06. Cort
- 07. La Seu
- 08. Monti-sion
- 09. La Calatrava
- 10. El Sindicat

- 11. El Mercat
- 12. La Missió
- 13. Plaça dels Patins
- 88. Zona Portuària
- 89. Subarxipèlag Cabrera

Districte 02: Ponent

- 14. San Agustí
- 15. Cala Major
- 16. Portopí
- 17. La Bonanova
- 18. Gènova
- 19. El Terreno
- 20. Bellver
- 21. Son Armadans
- 22. La Teulera
- 23. Son Espanyolet
- 24. Son Dureta
- 25. Santa Catalina
- 26. El Jonquet
- 27. Son Peretó
- 28. Son Flor
- 29. Son Serra-la vileta
- 30. Son Roca
- 31. Son Ximelis
- 32. Son Anglada
- 33. Son Rapinya
- 34. Los Almendros-Son Pacs
- 35. Son Xigala
- 36. Son Vida
- 37. Son Cotoner
- 38. Son Dameto
- 39. Camp d'en Serralta
- 40. El Fortí

Districte 03: Nord

- 41. El Secar de la Real
- 42. Establiments
- 43. Son Espanyol
- 44. Son Sardina
- 45. Cas Capiscol
- 46. Camp Redó
- 47. Bons Aires
- 48. Plaça de Toros
- 49. Son Oliva

- 50. Amanecer
- 51. L'Olivera
- 52. La Indioteria (urbà)
- 53. La Indioteria (rural)
- 54. Arxiduc

Districte 04: Llevant

- 55. Marquès de la Font Santa
- 56. Son Rutlan
- 57. Mare de Déu de Lluc
- 58. Son Cladera
- 59. El Vivero
- 60. Rafal Nou
- 61. Rafal Vell
- 62. Son Fortesa (nord)
- 63. Els Hostalets
- 64. Son Fortesa (sud)
- 65. Son Gotleu
- 66. Can Capes
- 67. Son Canals
- 68. La Soledat (nord)
- 69. Estadi Balear
- 70. Pere Garau
- 71. Foners
- 72. Polígon de Llevant
- 73. La Soledat (sud)
- 74. Son Malferit
- 78. Son Riera
- 80. Aeroport
- 83. El Pil·larí
- 84. Son Ferriol
- 85. L'Aranjassa
- 86. Sant Jordi
- 87. La Casa Blanca

Districte 05: Platja de Palma

- 75. Can Pere Antoni
- 76. El Molinar
- 77. El Coll d'en Rabassa
- 79. Can Pastilla
- 81. Les Meravelles
- 82. L'Arenal

Per obtenir aquesta informació, que no figura en el fitxer enviat per l'INE, l'IBESTAT ha codificat els domicilis dels residents a Palma creuant aquesta informació amb la que figura



Institut d'Estadística de les Illes Balears

Web: <http://www.ibestat.cat> A/e: peticions@ibestat.caib.es

en la guia de carrers de l'Ajuntament. La col·laboració de l'Ajuntament, que envia anualment aquesta guia actualitzada a l' IBESTAT, permet dur a terme aquesta tasca.

En el 2012 i anys posteriors es publiquen les taules combinant districte i zona estadística.

Altres territoris inframunicipals: A mesura que es reben els lots mensuals, en l' IBESTAT es procedeix a la codificació de totes les adreces postals dels residents a les illes que s'especifiquen en els BED. Un dels productes que permet aquest treball de codificació és que, a partir de l'any 2013, s'inclouin en les dades anuals una taula amb la distribució de les defuncions per entitat singular de la població i una altra per districte.

a) Entitat de població: constitueix una subdivisió territorial de municipi i pot ser singular o col·lectiva. S'entén per *entitat singular de població* qualsevol part habitable del terme municipal, estigui habitada o excepcionalment deshabitada, clarament diferenciada en el municipi i coneguda per una denominació específica que la identifica sense possibilitat de confusió. Si no hi ha àrees habitables diferenciades, es considera que el municipi és d'entitat única. Un municipi pot constar d'una o diverses entitats singulars de població. Les urbanitzacions i les zones residencials poden tenir la categoria d'entitat singular.

L'entitat singular pot estar constituïda per un o diversos nuclis de població o per un disseminat. Un *nucli de població* és aquella part de l'entitat composta per, almenys, deu edificis contigus o prou propers que formen carrers, places o altres vies urbanes. Formen, també, part del nucli els edificis aïllats que disten menys de 200 metres del conjunt esmentat. L'entitat pot tenir un o diversos nuclis, o no tenir-ne cap si tota és disseminada. El disseminat està integrat per la resta dels edificis de l'entitat no inclosos en el concepte de nucli.

Les entitats són conegudes amb un nom popular (Palmanyola, Caimari, es Mal Pas, Magaluf, Badia de Palma...), per això en la publicació s'inclou el codi d'identificació estadístic amb el literal corresponent. El codi estadístic està constituït per nou posicions: les dues primeres sempre són 07 perquè identifiquen les Illes Balears considerades com a província, les tres següents corresponen al codi que identifica el municipi, la sisena i la setena corresponen al codi d'entitat col·lectiva (a les Balears, com que no hi ha aquest tipus d'entitat, sempre és 00) i la posició vuitena i la novena corresponen a l'entitat singular.

La descripció, per exemple, del codi 07003000301 és aquesta:

07: ILLES BALEARS

003: Alcúdia

0700300: aquesta combinació no existeix a les Illes perquè no hi ha entitats col·lectives

070030002: entitat 02 d'Alcúdia (a la qual correspon el literal es Mal Pas / Bonaire)

b) Districte: el terme *districte* es refereix a cadascuna de les demarcacions en què es subdivideix un territori o una població, ja sigui en forma administrativa, estadística o jurídica amb la finalitat d'obtenir una distribució adequada dels seus serveis administratius i organitzar l'exercici del seu govern. A Espanya, la Llei 57/2003, de 16 de desembre, de

mesures per a la modernització del govern local —en vigor des de l'1 de gener 2004—, en preveu la creació i defineix l'organització del districte com a element de participació ciutadana en els municipis de gran població. Els municipis en els quals és aplicable la Llei són tots aquells més grans de 250.000 habitants, les capitals provincials o autonòmiques de més de 175.000 habitants i, opcionalment, les capitals provincials restants, les seus d'organismes autonòmics o provincials i les ciutats de més de 75.000 habitants les característiques de les quals ho justifiquin, i així ho aprovin els plens dels ajuntaments.

En el cas de les Illes Balears, únicament Palma està obligada a aplicar la Llei 57/2003. No obstant això, com que la divisió del terme municipal en districtes, i aquests al seu torn en seccions, tradicionalment ha estat un instrument estadístic eficaç tant en els treballs censals com en les renovacions padronals, es duu a terme aquesta classificació estadística des d'abans de l'aprovació de la Llei esmentada. Des del punt de vista estadístic, els districtes són divisions territorials fixades pels ajuntaments sobre la base d'una sèrie de característiques compartides.

Els districtes es diferencien en el tractament estadístic pels codis que els identifiquen, no tenen una denominació concreta, encara que com ocorre a Palma puguin tenir una denominació específica si així ho determina la seva regulació específica. El codi estadístic està constituït per set posicions: els dos primers números identifiquen la província; els tres següents, el municipi; el sisè i el setè, el districte o districtes.

Per exemple, la descripció del codi 0703104 és la següent:

07: ILLES BALEARS

07031: Lluçmajor a les Illes Balears

0703104: districte 4 de Lluçmajor a les Illes Balears

A Palma, els districtes es regulen en el Reglament orgànic aprovat pel Ple dia 25 de novembre de 2004. La configuració definitiva es fixa en l'edicte aprovat dia 31 de març de 2005, i les primeres dades amb la nova configuració s'inclogueren en la revisió del padró de dia 1 de gener de 2006. En la normativa s'aproven cinc districtes i es delimita el territori comprèn que cada un, i també se'n regula el funcionament. Aquests districtes reben una denominació específica (que en la publicació de l'IBESTAT no apareix per tal de seguir el mateix format que en la resta dels municipis):

Districte 01: Centre

Districte 02: Ponent

Districte 03: Nord

Districte 04: Llevant

Districte 05: Platja de Palma

En l'apartat dedicat a la descripció de les zones estadístiques es detalla les zones estadístiques que queden incloses en cadascun dels districtes.



Institut d'Estadística de les Illes Balears

Web: <http://www.ibestat.cat> A/e: peticions@ibestat.caib.es

Zones sanitàries: En el 2015 s'inicia la publicació de les defuncions classificades per sector sanitari i per zona bàsica de salut. El IBSALUT periòdicament proporciona al IBESTAT una llista de carrers amb les vies municipals classificades per zona bàsica de salut, sector sanitari i àrea de salut. Quan es disposa de la llista de carrers actualitzada a una data de referència es procedeix a la codificació del lloc de residència declarat en el BED però classificat per zona bàsica de salut (ZBS).

La Llei General de Sanitat (Llei 14/1986, de 25 d'abril), estableix que les Comunitats Autònomes han de delimitar i constituir al seu territori demarcacions denominades àrees de salut, entenent per aquestes:

“estructures fonamentals del sistema sanitari, responsabilitzades de la gestió unitària dels centres i establiments del servei de salut de la Comunitat Autònoma en la seva demarcació territorial i de les prestacions sanitàries i programes sanitaris a desenvolupar per ells... es delimitaran tenint en compte factors geogràfics, socioeconòmics, demogràfics, laborals, epidemiològics, culturals, climatològics i de dotació de vies i mitjans de comunicació, així com les instal·lacions sanitàries de l'àrea. Encara que puguin variar l'extensió territorial i el contingent de població compresa en les mateixes, hauran de quedar delimitades de manera que puguin complir-se des d'elles els objectius que en aquesta Llei s'assenyalen”.

I, posteriorment, en la mateixa Llei es defineix l'àrea de salut des del punt de vista del Sistema d'Informació d'Atenció Primària del Sistema Nacional de Salut (SIAP), com:

“circumscripció administrativa que agrupa un conjunt de centres i de professionals d'atenció primària sota la seva dependència organitzativa i funcional...Per aconseguir la màxima operativitat i eficàcia en el funcionament dels serveis a nivell primari, les àrees de salut es dividiran en zones bàsiques de salut”

En el Reial decret 137/1984, d'11 de gener s'aborda la definició de zona bàsica de salut com la:

“demarcació poblacional i geogràfica fonamental; delimitada a una determinada població, sent accessible des de tots els punts i capaç de proporcionar una atenció de salut continuada, integral i permanent amb la finalitat de coordinar les funcions sanitàries afins ... la delimitació del marc territorial que abastés cada zona de salut es farà per la Comunitat Autònoma, tenint en compte criteris demogràfics, geogràfics i socials”....

L'ordenació sanitària de la Comunitat Autònoma dels Illes Balears es va definir provisionalment en el Decret 34/1987, de 21 de maig, (BOIB núm. 61, de 6 de juny): en aquest decret es creen les Zones Bàsiques de salut, que es van integrar en 8 Sectors Sanitaris i aquests al seu torn en 3 àrees de salut. Posteriorment, la Llei 5/2003, de 4 d'abril, (BOIB núm. 55, de 22 d'abril) defineix en el seu articulat l'organització territorial de la illes en 3 Àrees de

Salut, 7 Sectors Sanitaris i en Zones Bàsiques de Salut (ZBS) que poden anar-se modificant en funció dels canvis que poden produir-se en un període determinat a causa de canvis territorials, demogràfics, etc..

En el conjunt de la comunitat autònoma, actualment s'han establert 58 zones bàsiques de salut:

- 45 a Mallorca
- 5 a Menorca
- 7 a Eivissa
- 1 a Formentera

Una ZBS pot estar constituïda per la població de diversos municipis, d'un sol municipi o d'una part del municipi: tots els municipis excepte deu (Calvià, Es Castell, Eivissa, Lluçmajor, Manacor, Maó, Marratxí, Palma, Sant Josep, Santa Eulàlia) estan integrats en una única ZBS. Entorn de la zona bàsica de salut es coordinen els centres d'atenció primària que es determinin que depenen d'ella. Cada zona bàsica pot disposar d'un o més centres d'atenció primària. Les ZBS per municipi, sector sanitari i àrea de salut són:

ÀREA DE SALUT	SECTOR SANITARI	ZBS	Municipi
MALLORCA			
Mallorca	INCA	ES PLA	Costitx, Lloret de Vistalegre, Llubí, Maria de la Salut, Sineu
Mallorca	INCA	INCA	Escorca, Inca, Lloseta, Manacor de la Vall, Selva
Mallorca	INCA	MARINES	Muro, Santa Margalida
Mallorca	INCA	POLLENÇA	Pollença
Mallorca	INCA	SAFRA	Alcúdia
Mallorca	INCA	TORRENT DE SANT MIQUEL	Búger, Campanet, Sa Pobla
Mallorca	MANACOR	CAPDEPERA	Capdepera
Mallorca	MANACOR	FELANITX	Felanitx
Mallorca	MANACOR	LLEVANT	Sant Llorenç des Cardassar, Son Servera
Mallorca	MANACOR	NUREDDUNA	Artà
Mallorca	MANACOR	PORTO CRISTO	Manacor
Mallorca	MANACOR	SA TORRE	Manacor
Mallorca	MANACOR	SANTANYI	Santanyí
Mallorca	MANACOR	SES ROQUES LLISES	Ariany, Montuiri, Petra, Porreres, Sant Joan, Vilafranca de Bonany
Mallorca	MANACOR	XALOC	Campos, Ses Salines
Mallorca	SON ESPASES	ARQUITECTE BENNÀZAR	Palma
Mallorca	SON ESPASES	CAMP RODO	Palma
Mallorca	SON ESPASES	CASA DEL MAR	Palma
Mallorca	SON ESPASES	NA BURGUESA	Calvià
Mallorca	SON ESPASES	PERE GARAU	Palma

Mallorca	SON ESPASES	PONENT	Andratx
Mallorca	SON ESPASES	SANT AGUSTI	Palma
Mallorca	SON ESPASES	SANTA CATALINA	Palma
Mallorca	SON ESPASES	SANTA PONÇA	Calvià
Mallorca	SON ESPASES	S'ESCORXADOR	Palma
Mallorca	SON ESPASES	SON CLADERA	Palma
Mallorca	SON ESPASES	SON PISA	Palma
Mallorca	SON ESPASES	SON RUTLAN	Palma
Mallorca	SON ESPASES	SON SERRA	Palma, Puigpunyent
Mallorca	SON ESPASES	TRAMUNTANA	Banyalbufar, Esporles, Estellencs, Valldemossa
Mallorca	SON ESPASES	VALLDARGENT	Palma
Mallorca	SON LLÀTZER	COLL D'EN RABASSA	Palma
Mallorca	SON LLÀTZER	ES RAIGUER	Alaró, Binissalem, Consell, Sencelles
Mallorca	SON LLÀTZER	ES TRENCADORS	Llucmajor
Mallorca	SON LLÀTZER	ESCOLA GRADUADA	Palma
Mallorca	SON LLÀTZER	MIGJORN	Algaida, Llucmajor
Mallorca	SON LLÀTZER	MUNTANYA	Marratxí
Mallorca	SON LLÀTZER	PLATJA DE PALMA	Palma, Llucmajor
Mallorca	SON LLÀTZER	POLIGON LLEVANT	Palma
Mallorca	SON LLÀTZER	PONT D'INCA	Marratxí
Mallorca	SON LLÀTZER	RAFAL NOU	Palma
Mallorca	SON LLÀTZER	SANTA MARIA DE CAMI	Bunyola, Santa Eugènia, Santa Maria des Camí
Mallorca	SON LLÀTZER	SERRA NORD	Deià, Fornalutx, Palma, Sòller
Mallorca	SON LLÀTZER	SON FERRIOL	Palma
Mallorca	SON LLÀTZER	SON GOTLEU	Palma
MENORCA			
Menorca	VERGE DEL TORO	CANAL SALAT	Ciutadella de Menorca
Menorca	VERGE DEL TORO	DALT SANT JOAN	Es Castell, Sant Lluís, Maó
Menorca	VERGE DEL TORO	DE FERRERIES	Ferrerries, Es Migjorn Gran
Menorca	VERGE DEL TORO	DES BANYER	Alaior, Es Mercadal
Menorca	VERGE DEL TORO	VERGE DEL TORO	Es Castell, Maó
EIVISSA			
Eivissa - Formentera	CAN MISSES	EIXAMPLE	Eivissa
Eivissa - Formentera	CAN MISSES	ES VIVER	Eivissa

Eivissa - Formentera	CAN MISSES	SANT ANTONI DE PORTMANY	Eivissa, Sant Antoni de Portmany
Eivissa - Formentera	CAN MISSES	SANT JORDI DE SES SALINES	Sant Josep de Sa Talaia
Eivissa - Formentera	CAN MISSES	SANT JOSEP DE SA TALAIA	Sant Josep de Sa Talaia
Eivissa - Formentera	CAN MISSES	SANTA EULARIA DES RIU	Sant Joan de Labritja, Santa Eulària des Riu
Eivissa - Formentera	CAN MISSES	VILA	Eivissa, Santa Eulària des Riu
		FORMENTERA	
Eivissa - Formentera	FORMENTERA	FORMENTERA	Formentera

Les ZBS s'agrupen en sectors sanitaris entorn dels centres hospitalaris públics existents, en la CAIB existeixen 7 sectors sanitaris:

- A Mallorca hi ha 4: Inca, Manacor, Son Llàtzer i Son Espases
- A Menorca hi ha 1: Verge del Toro
- A Eivissa hi ha 1: Can Misses
- A Formentera hi ha 1: Formentera

En general, amb l'excepció de Palma, cadascun dels municipis està integrat en un únic sector sanitari, per aquest motiu encara en el cas de desconèixer-se una adreça postal d'un mort es pot realitzar l'agregació per sector sanitari. Palma constitueix una excepció posat que les zones bàsiques de salut en les quals està organitzat el municipi poden dependre del sector sanitari Son Llàtzer o del de Son Espases, de manera que si es desconeix o pel motiu que sigui no s'ha pogut codificar la ZBS l'agregació per sector sanitari no és possible. En aquests cas, s'ha creat una categoria més en la classificació per sector: "Palma: no consta sector sanitari" que agrega aquells registres en els quals sent resident de Palma no s'ha pogut establir quin és la zona bàsica de salut.

Depenent de la informació que s'observa, pels límits que determina el secret estadístic, en algunes taules s'agreguen el sector sanitari de Can Misses i el de Formentera, sota l'epígraf: Sector sanitari Can Misses - Formentera.

I, finalment els sectors sanitaris s'agrupen en àrees de salut. Les àrees es corresponen amb les illes, excepte Eivissa i Formentera que constitueixen una única àrea. En la publicació no es proporcionen dades per àrea de salut perquè ja estan inclosos en la tabulació d'Illes de residència i es duplicaria la mateixa informació.

6. Indicadors

Es calculen a partir dels resultats definitius i anuals de l'Estadística de defuncions i de les xifres de població —quan són necessàries— proporcionades per l'INE. Fins a l'any 2011 els indicadors publicats, quan es necessitaven dades de població, es calculaven amb les estimacions de la població actual que publicava l'INE. Aquestes xifres quedaren desfasades quan aquest organisme les actualitzà amb les estimacions intercensals corresponents al període 2002-2011. Per aquest motiu el 2012 es tornaren a calcular tots els indicadors publicats abans d'aquest període. A partir de l'any 2012 i fins al 2021 els indicadors es calculen amb les xifres de població que publica l'INE, i tindran caràcter provisional fins que es publicaran les intercensals corresponents al període 2012-2021. L'àmbit territorial per al qual es calculen els diferents índexs és l'insular.

Taxa bruta de mortalitat: defuncions ocorregudes al llarg d'un any natural entre els residents de les Illes Balears per cada 1.000 habitants.

$$TBM_t = (D_t / Pob_t) * 1000$$

D_t = defuncions entre els residents de les Illes Balears durant l'any t .

Pob_t = població mitjana resident a les Illes Balears al llarg de l'any t .

Taxa específica de mortalitat per grup d'edat i sexe: total de persones residents a les Illes Balears per grup d'edat i sexe mortes al llarg de l'any t per cada 1.000 residents d'aquest grup d'edat i sexe.

$$TEM_{sy}^t = (D_{sy}^t / Pob_{sy}^t) * 1000$$

D_{sy}^t = defuncions de residents a les Illes Balears per sexe s i grup d'edat y durant l'any t .

Pob_{sy}^t = població mitjana per sexe s i grup d'edat y resident a les Illes Balears durant l'any t .

Taxa específica de mortalitat per edat i sexe: total de persones residents a les Illes Balears amb edat complerta x i sexe s mortes al llarg de l'any t per cada 1.000 residents d'aquest grup d'edat i sexe.

$$TEEM_{sx}^t = (D_{sx}^t / Pob_{sx}^t) * 1000$$

D_{sx}^t = defuncions de residents a les Illes Balears per sexe s i edat x durant l'any t .

Pob_{sx}^t = població mitjana per sexe s i edat x resident a les Illes Balears durant l'any t .

Taxa de mortalitat infantil: defuncions de menors d'un any per cada 1.000 nascuts vius de mares residents a les Illes Balears.

$$TMI_s^t = (D_{0s}^t / NV_s^t) * 1000$$

D_{0s}^t = defuncions de menors d'un any per sexe durant l'any t .

NV_s^t = nascuts vius, per sexe s , de mares residents a les Illes Balears durant l'any t .

A més de la taxa de mortalitat infantil global, es calculen altres indicadors que s'hi relacionen considerant l'edat (dies o mesos) del mort:

- Taxa de mortalitat neonatal
 - Taxa de mortalitat infantil neonatal precoç
 - Taxa de mortalitat infantil neonatal tardana
- Taxa de mortalitat infantil post neonatal

Taxa de mortalitat infantil neonatal: mesura les defuncions dels nadons de menys de trenta dies complerts de vida per cada 1.000 nascuts vius de mares residents a les Illes Balears. Representa una mesura relativa de la intensitat de la mortalitat durant el primer mes de vida.

$$TMIN_s^t = (D_{<30 \text{ dies},s}^t / NV_s^t) * 1000$$

$D_{<30 \text{ dies},s}^t$ = defuncions de menors de menys de trenta dies complerts de vida per sexe s ocorregudes durant l'any t .

NV_s^t = nascuts vius, per sexe s , de mare resident a les Illes Balears durant l'any t .

En aquesta taxa, es pot diferenciar entre els nascuts i morts durant la primera setmana de vida o els morts posteriorment: la taxa de mortalitat neonatal precoç (TMINP) mesura el total de defuncions de residents a les Illes Balears de menys de set dies complerts de vida per cada 1.000 nascuts vius de mares residents a les Illes Balears, i la taxa de mortalitat neonatal tardana (TMINT) mesura el total de defuncions de residents a les Illes Balears de set dies de vida i menys de trenta dies complerts de vida per cada 1.000 nascuts vius de mares residents a les Illes Balears. Es calcula per al total, homes i dones.

$$TMINP_s^t = (D_{<7 \text{ dies},s}^t / NV_s^t) * 1000$$
$$TMINT_s^t = (D_{7 \text{ a } <30 \text{ dies},s}^t / NV_s^t) * 1000$$

$D_{<7 \text{ dies},s}^t$ = defuncions de menys d'una setmana de vida ocorregudes durant l'any t .

$D_{7 \text{ a } <30 \text{ dies},s}^t$ = defuncions de nascuts vius, per sexe s , de més d'una setmana de vida i morts abans de complir un mes ocorregudes durant l'any t .

NV_s^t = nascuts vius, per sexe s , de mare resident a les Illes Balears durant l'any t .

En canvi, la taxa de mortalitat infantil postneonatal mesura les defuncions per sexe de residents a les Illes Balears menors d'un any però de més de trenta dies complerts de vida per cada 1.000 nascuts vius d'aquest sexe de mares residents a les Illes Balears.

$$TMIP_s^t = (D_{30 \text{ dies a } <1 \text{ any},s}^t / NV_s^t) * 1000$$

$D_{30 \text{ dies a } <1 \text{ any},s}^t$ = defuncions, per sexe s , de menors d'un any però de més de trenta dies complerts de vida, ocorregudes durant l'any t .

NV_s^t = nascuts vius, per sexe s , de mare resident a les Illes Balears durant l'any t .

En aquest apartat es podria calcular la **taxa de mortalitat fetal tardana**, que relaciona el total de morts fetals tardanes, per sexe, de mares residents a les Illes Balears per cada 1.000 nascuts vius en aquest col·lectiu poblacional. Encara que no és pròpiament una taxa, adopta tal definició en la pràctica demogràfica, i representa una mesura relativa de la intensitat de la mortalitat fetal tardana.

$$TMFT_s^t = (MFT_{,s}^t / NV_s^t) * 1000$$

Actualment, l'Ibestat no publica aquesta taxa, encara que amb una sol·licitud prèvia de l'usuari interessat es pot proporcionar la informació.

Percentatges: el conjunt d'indicadors descrits es completen amb el càlcul de diversos percentatges. Les taules que inclou aquest conjunt són aquestes:

- Distribució de les causes de mort per gran grup de malaltia, sexe, mes i any de defunció i illa de residència.
- Distribució de les causes de mort segons la llista reduïda de malalties, any de defunció i illa de residència.
- Distribució de les defuncions per illa i municipi de residència, sexe i mes de defunció.
- Distribució de les defuncions per gran grup de malaltia, any de defunció, illa i municipi de residència (percentatges pel que fa al total de defuncions de la comunitat autònoma).
- Distribució municipal de les defuncions per illa i municipi de residència, any de defunció i gran grup de malaltia (percentatges pel que fa al total de defuncions del municipi).

Índex de sobremortalitat masculina (ràtio de masculinitat): relaciona el nombre de defuncions d'homes residents a l'arxipèlag de cada grup d'edat per cada defunció d'una dona resident a les Illes Balears del mateix grup d'edat durant l'any t .

$$RM_y^t = (D_{,h,y}^t / D_{,m,y}^t)$$

$D_{,h,y}^t$ = defuncions d'homes residents a les Illes Balears per grup d'edat y durant l'any t .

$D_{,m,y}^t$ = defuncions de dones residents a les Illes Balears per grup d'edat y durant l'any t .

El perfil que donen aquests indicadors es completa amb els resultats inclosos en una altra publicació relacionada amb l'Estadística de defuncions: les taules de mortalitat. Entre les funcions biomètriques que resulten d'aquestes taules destaca l'**esperança de vida**. Aquest indicador no està inclòs en la bateria d'indicadors que es calculen anualment, però es pot consultar a l'adreça següent:

<http://ibestat.caib.es/ibestat/estadistiques/poblacio/defuncions/c15a61f7-b12e-42d7-abad-bb6f03343656>

L'esperança de vida és el nombre mitjà d'anys que viurien els components d'una generació d'individus sotmesos en cada edat al patró de mortalitat observada sobre els residents a les Illes Balears de sexe s al llarg de l'any t .

Annex I: Qüestionaris de l'estadística de Defuncions



Institut d'Estadística de les Illes Balears

Web: <http://www.ibestat.cat> A/e: peticions@ibestat.caib.es

BOLETIN ESTADISTICO DE DEFUNCION

Los datos de este primer recuadro serán consignados por el Encargado del Registro Civil.

Registro Civil n.º del municipio de Provincia
 Inscripción realizada el día de de 19.....
 en el tomo página

CODIGOS
(No escriban en este recuadro)

01 | | | | | | | | | |
 08 | | | | | | | | | |

Los datos de este segundo recuadro serán consignados por los familiares o personas obligadas por la Ley a declarar la defunción y, en su defecto, por un funcionario del Registro Civil.

DATOS DEL FALLECIDO

Nombre y apellidos

Fecha de nacimiento: día mes año

Sexo (1): Varón Mujer

Estado civil (1) Soltero Casado Viudo Separado legalmente o divorciado

Profesión, oficio u ocupación principal (2):

Residencia: Municipio Provincia (3)

Fecha de la defunción: día mes año 19.....

CODIGOS
(No escriban en este recuadro)

12 | | | | | | | | | |
 19 | | | | | | | | | |
 20 | | | | | | | | | |
 21 | | | | | | | | | |
 23 | | | | | | | | | |
 28 | | | | | | | | | |

FIRMA DEL DECLARANTE

Los datos de este tercer recuadro serán consignados por el Médico que certificó la defunción y, en su defecto, por un funcionario del Registro Civil.

CAUSAS DE LA DEFUNCION
(Especifíquese cada uno de los apartados siguientes)

I. Causa inmediata

II. Causas antecedentes
 a) Intermedia

b) Inicial o fundamental

III. Otros procesos: Embarazo, parto, aborto, tuberculosis, diabetes, etc., que contribuyeron a la muerte, pero sin estar relacionados con la causa fundamental que la produjo

CODIGOS
(No escriban en este recuadro)

34 | | | | | | | | | |

FIRMA DEL MEDICO

SELLO DEL REGISTRO CIVIL

Colegiado Núm. del Colegio de Médicos de la provincia de

(1) Indíquese con una x el cuadrado que proceda. (2) Si era jubilado, retirado o pensionista, indíquese la profesión ejercida anteriormente seguida de la palabra "jubilado", aunque después de la jubilación haya ejercido otra ocupación. (3) Si tenía la residencia en el extranjero indíquese la nación.

BOLETIN MUNICIPAL DE DEFUNCION

DATOS DEL FALLECIDO

Municipio donde ocurrió la defunción Provincia

Nombre { 1º Apellido
 2º Apellido

Fecha de nacimiento: día de de 19..... Sexo (Varón o Mujer)

Fecha de defunción: día de de 19..... Nacionalidad

Residencia { Domicilio n.º
 Municipio
 Provincia (*)

FIRMA DEL DECLARANTE

(**)

(*) Si tenía la residencia en el extranjero, indíquese la nación. (**) Indíquese antes de la firma, el parentesco con el fallecido.

Estadística del Movimiento Natural de la Población

Boletín Estadístico de Defunción


Datos de la inscripción. A rellenar por el encargado del Registro Civil

Registro Civil nº _____ del municipio de _____ Provincia _____
 Inscripción realizada el día _____ de _____ de _____
 en el tomo _____ página _____

Códigos (No escribir en estos espacios)

Datos del fallecido. A rellenar por los familiares o personas obligadas por la Ley a declarar la defunción y, en su defecto, por un funcionario del Registro Civil (**Se ruega escribir con mayúsculas**) (Ver notas a pie de página)

Nombre: _____
 Primer apellido: _____
 Segundo apellido: _____

D.N.I. _____

Códigos (No escribir en estos espacios)

Fecha de nacimiento: día _____ mes _____ año _____

Lugar de nacimiento: Municipio o país si es en el extranjero _____
 Provincia _____

Sexo¹: Varón Mujer

Estado civil¹: Soltero/a Casado/a Viudo/a Separado/a legalmente o divorciado/a

Profesión, oficio u ocupación principal²: _____

Nacionalidad _____

Residencia³: Municipio o país si es en el extranjero _____

Provincia _____

Domicilio: C/ _____ n° _____ escalera _____ planta _____ puerta _____

Fecha de la defunción: Día _____ mes _____ año _____

Causas de la defunción. A rellenar por el médico que certificó la defunción y, en su defecto, por un funcionario del Registro Civil (Especifique cada uno de los apartados siguientes) (**Se ruega escribir con mayúsculas**)

Causa básica de defunción

I. Causa inmediata (enfermedad o condición que causó finalmente la muerte) _____

debida a

II. Causa antecedente

a) Intermedia (enfermedad o condición, si hay alguna, que haya contribuido a la causa inmediata) _____

debida a

b) Inicial o fundamental (enfermedad o lesión que inició los hechos que condujeron a la muerte) _____

III. Otros procesos (embarazo, parto, diabetes, etc., que contribuyeron a la muerte, pero no relacionados ni desencadenantes de la causa inicial o fundamental) _____

Sello del Registro Civil

Firma del declarante

Firma del médico

Colegio de Médicos de la provincia de _____ Colegiado nº _____

1 Indíquese con una X el recuadro que proceda.

2 Si era jubilado/a, retirado/a o pensionista, indíquese la profesión ejercida anteriormente.

3 Si era residente en España, se indicará el municipio en que figuraba empadronado/a o, de no conocerse éste, el de la última residencia. Si era residente en el extranjero, se indicará únicamente el país de residencia

Instrucciones básicas de Certificación:

La OMS recomienda que en la cumplimentación de las causas de defunción se comience por la **causa Inmediata** y se termine por la causa **Inicial o fundamental**, es decir, en un orden natural de arriba hacia abajo, respondiendo a las palabras "**debido a**" que facilitan la comprensión del concepto de **secuencia lógica**, tan importante para la selección de la Causa Básica de Defunción.

Causa básica de defunción: "Enfermedad o lesión que inició la cadena de acontecimientos patológicos que condujeron directamente a la muerte, o las circunstancias del accidente o violencia que produjo la lesión fatal".

1 Intervalo de tiempo aproximado

Anotar el tiempo transcurrido entre el comienzo de cada afección y el momento de la defunción, de tal forma que el tiempo anotado en el apartado I.(a) debe ser inferior o igual a I.(b), y éste a su vez inferior o igual al I.(c) y así sucesivamente.

Estas unidades son mutuamente excluyentes, es decir, hay que expresar el período en una única unidad de tiempo y tan solo hay que rellenar una por proceso y línea. Si hubiera que anotar más de un proceso en una línea, el tiempo anotado debe corresponder al primer proceso informado (el más importante).

Nota: Cada unidad de tiempo admite hasta el número 99.

Ejemplo:

Para mes y medio, anotar 45 días

<input type="text"/>	<input type="text"/>	4	5	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Horas	Días	Meses	Años		

I

2 Causa inmediata:

(a) Indicar la enfermedad o estado patológico que produjo la muerte directamente. No se trata de indicar las modalidades de la muerte, sino la enfermedad, el traumatismo o la complicación causante del fallecimiento.

Ejemplo: (a) Hemorragia cerebral

debido a

<input type="text"/>	3	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Horas	Días	Meses	Años		

3 Causas intermedias:

(b) y (c) Estados morbosos, si existiera alguno, que produjeron la causa arriba indicada.

Si el estado patológico señalado en la línea (a) fue consecuencia de uno o más estados morbosos, se anotarán en la línea (b) o en las líneas (b) y (c).

Ejemplo: (b) Hipertensión arterial

debido a

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	2
Horas	Días	Meses	Años		

(c) Pielonefritis crónica

debido a

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	2
Horas	Días	Meses	Años		

4 Causa inicial o fundamental:

(d) Enfermedad o lesión que inició los hechos anteriormente mencionados que condujeron a la muerte. Se anotará una única causa, la que haya sido desencadenante de todo el proceso que ha llevado a la defunción. En caso de accidente o violencia, se hará una breve descripción de las circunstancias.

Ejemplo: (d) Adenoma prostático

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	6
Horas	Días	Meses	Años		

II

5 Otros procesos:

Otros estados patológicos significativos que contribuyeron a la muerte, pero no relacionados con la enfermedad o estado patológico que la produjo.

Ejemplo: Diabetes

<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	1	0
Horas	Días	Meses	Años		

Otras recomendaciones

- 1.Utilizar mayúsculas y preferentemente bolígrafo de tinta negra.
- 2.Evitar abreviaturas y/o siglas.
- 3.Certificar enfermedades y síndromes sin ambigüedades.
- 4.Si fuera preciso anotar más de una enfermedad en cada apartado, sepárelas claramente por comas.
- 5.Evitar certificar entidades mal definidas, signos y síntomas.

Nota: Las dos líneas de cuadrados previstas para cada apartado deben considerarse como una sola y no para establecer orden de causalidad.

1. Datos de la defunción y del fallecido/a

A rellenar por los familiares o personas obligadas por la ley a declarar la defunción o, en su defecto, por el Encargado/a del Registro Civil

1.1 ¿Cuál era la nacionalidad del fallecido/a? Española Extranjera. Indique el país:
País:

1.2 ¿Dónde nació el fallecido/a? En España. Indique la provincia y el municipio donde nació:
Provincia:
Municipio:
 En el extranjero. Indique el país:

1.3 ¿Dónde residía el fallecido/a? En España. Indique la provincia y el municipio donde residía habitualmente:
Provincia:
Municipio:
 En el extranjero. Indique el país:

1.4 Domicilio en España: Tipo de vía:
Nombre vía:
Código postal: Número: — Portal: Bloque:
Escalera: Planta: Puerta:

1.5 ¿Cuál era el estado civil del fallecido/a? Soltero/a Casado/a Viudo/a Separado/a legalmente o divorciado/a

1.6 ¿Cuál era la profesión, oficio u ocupación principal del fallecido/a? **Marque la casilla del grupo más adecuado y descríballo en la última línea**

<input type="checkbox"/> Fuerzas armadas	<input type="checkbox"/> Trabajadores de los servicios de: restauración, personales, protección y vendedores de comercios	<input type="checkbox"/> Estudiantes
<input type="checkbox"/> Dirección de las empresas y de las administraciones públicas	<input type="checkbox"/> Trabajadores cualificados en la agricultura y en la pesca	<input type="checkbox"/> Personas que realizan o comparten las tareas del hogar
<input type="checkbox"/> Técnicos y profesionales científicos e intelectuales	<input type="checkbox"/> Artesanos y trabajadores cualificados de las industrias manufactureras, la construcción y la minería, excepto los operadores de instalaciones y maquinaria	<input type="checkbox"/> Pensionistas/rentistas (En este caso, marque también la casilla del grupo correspondiente a la profesión, oficio u ocupación ejercida anteriormente y descríbalo)
<input type="checkbox"/> Técnicos y profesionales de apoyo	<input type="checkbox"/> Operadores de instalaciones y maquinaria y montadores	
<input type="checkbox"/> Empleados de tipo administrativo	<input type="checkbox"/> Trabajadores no cualificados	<input type="checkbox"/> Parados/as

Descripción de la profesión, oficio u ocupación principal

Annex II: Grans grups de malalties i llista reduïda de causes de mort

GRANS GRUPS DE MALALTIES (CIM-10)

<i>Capítol de la CIM-10</i>	<i>Causas de mort</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>
I	Certes malalties infeccioses i parasitàries	A00-B99
II	Neoplàsies malignes	C00-D48
III	Malalties de la sang i els òrgans hematopoètics i determinats trastorns que afecten el mecanisme immunitari	D50-D89
IV	Malalties endocrines, nutricionals i metabòliques	E00-E90
V	Trastorns mentals i del comportament	F00-F99
VI	Malalties del sistema nerviós	G00-G99
VII	Malalties de l'ull i els annexos	H00-H59
VIII	Malalties de l'orella l'apòfisi mastoide	H60-H95
IX	Malalties de l'aparell circulatori	I00-I99
X	Malalties de l'aparell respiratori	J00-J99
XI	Malalties de l'aparell digestiu	K00-K93
XII	Malalties de la pell i el teixit subcutani	L00-L99
XIII	Malalties del sistema musculoesquelètic i el teixit connectiu	M00-M99
XIV	Malalties de l'aparell genitourinari	N00-N99
XV	Embaràs, part i puerperi	O00-099
XVI	Determinades afeccions originades en el període perinatal	P00-P96
XVII	Malformacions congènites, deformitats congènites i anomalies cromosòmiques congènites	Q00-Q99
XVIII	Síntomes, signes i resultats anormals d'anàlisi no classificats a cap altre lloc	R00-R99
XX	Causas externes de morbiditat i mortalitat	V01-Y98

Classificació internacional de malalties i problemes relacionats amb la salut, 10a revisió de l'Organització Panamericana de la Salut (OPS)

Llista reduïda de causes de mort de la CIM-10 i la seva correspondència amb la CIM-9

<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>		<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
001-102	Totes les causes	A00-Y89	001-E999
I. 001-008	Malalties infeccioses i parasitàries¹	A00-B99, R75, U04.9	001-139, 279.5.6, 795.8
00	Malalties infeccioses intestinals	A00-A09	001-009
1			
00	Tuberculosi i les seves seqüeles	A15-A19, B90	010-018, 137
2			
00	Infecció meningocòccica	A39	036
3			
00	Septicèmia estreptocòccica	A40, A41	038
4			
00	Hepatitis vírica	B15-B19	070
5			
00	Malaltia pel virus de la immunodeficiència humana [VIH]	B20-B24	279.5.6
6			
00	Evidència del virus de la immunodeficiència humana [VIH]	R75	795.8
7			
00	Resta de malalties infeccioses i parasitàries	Resta A00-B99, U04.9	Resta 001-139
8			
II. 009-041	Neoplàsies	C00-D48	140-239, 273.1.3, 289.8
00	Neoplàsies malignes de llavi, cavitat oral i faringe	C00-C14	140-149
9			
01	Neoplàsia maligna de l'esòfag	C15	150
0			
01	Neoplàsia maligna d'estómac	C16	151
1			
01	Neoplàsia maligna de còlon	C18	153
2			
01	Neoplàsies malignes d'unió rectosigmoide, de recte i d'anus i conducte anal	C19-C21	154
3			
01	Neoplàsia maligna de fetge i conductes biliars intrahepàtics	C22	155
4			
01	Neoplàsia maligna de pàncrees	C25	157
5			
01	Neoplàsies malignes d'altres òrgans digestius	Resta C15-	Resta 150-159

<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>		<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
6		C26, C45.1, C48	
01	Neoplàsia maligna de laringe	C32	161
7			
01	Neoplàsia maligna tràquea i de bronqui i pulmó	C33, C34	162
8			
01	Neoplàsies malignes d'altres òrgans respiratoris i intratoràcics	Resta C30-C39, C45.0.2	Resta 160-165
9			
02	Neoplàsia maligna d'os i cartílag articular	C40, C41	170
0			
02	Melanoma maligne de pell	C43	172
1			
02	Altres neoplàsies malignes de pell i teixits tous	C44-C47, C49 (excepte C45.0.1.2)	171, 173
2			
02	Neoplàsia maligna de mama	C50	174,175
3			
02	Neoplàsia maligna de coll uterí	C53	180
4			
02	Neoplàsia maligna d'úter, part no especificada	C54, C55	179,182
5			
02	Neoplàsia maligna d'ovari	C56	183.0
6			
02	Altres neoplàsies malignes d'òrgans genitals femenins	Resta C51-C58	Resta 179-184
7			
02	Neoplàsia maligna de pròstata	C61	185
8			
02	Altres neoplàsies malignes d'òrgans genitals masculins	Resta C60-C63	186,187
9			
03	Neoplàsia maligna de ronyó, excepte pelvis renal	C64	189.0
0			
03	Neoplàsia maligna de bufeta urinària	C67	188
1			
03	Altres neoplàsies malignes d'òrgans digestius	Resta C64-C68	Resta 188-189
2			
03	Neoplàsia maligna d'encèfal	C71	191
3			
03	Altres neoplàsies malignes neurològiques i d'altres glàndules endocrines	Resta C69-C75	Resta 190-194
4			
03	Neoplàsies malignes de localitzacions mal definides, secundàries i no especificades	C76-C80, C97	195-199
5			
03	Altres neoplàsies malignes de teixit limfàtic i	C81-C90, C96	200-203, 273.3

	<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
6	hematopoètic (exclou la leucèmia)		
03	Leucèmia	C91-C95	204-208
7			
03	Neoplàsies in situ	D00-D09	230-234
8			
03	Neoplàsies benignes	D10-D36	210-229
9			
04	Síndromes mielodisplàstiques ²	D46	289.8
0			
04	Altres neoplàsies de comportament incert o desconegut	D37-D45, D47, D48	235-239, 273.1
1			
III. 042-043	Malalties de la sang i els òrgans hematopoètics i determinats trastorns que afecten el mecanisme immunitari	D50-D89	273.0.2, 279-289 (excepte 279.5.6, 289.8)
04	Malalties de la sang i dels òrgans hematopoètics	D50-D77	280-289 (excepte 289.8)
2			
04	Determinats trastorns que afecten el mecanisme immunitari	D80-D89	273.0.2, 279 (excepte 279.5.6)
3			
IV. 044-045	Malalties endocrines, nutricionals i metabòliques	E00-E90	240-278, 330.0.1 (excepte 273.0.1.2.3, 274)
04	Diabetis mellitus	E10-E14	250
4			
04	Altres malalties endocrines, nutricionals i metabòliques	Resta E00-E90	Resta 240-278, 330.0.1 (excepte 273.0.1.2.3, 274)
5			
V. 046-049	Trastorns mentals i del comportament	F00-F99	290-319
04	Trastorns mentals orgànics, incloent els simptomàtics	F00-F09	290
6			
04	Trastorns mentals i trastorns del comportament causats per l'ús de l'alcohol	F10	291, 303
7			
04	Trastorns mentals i trastorns del comportament per fer ús de drogues	F11-F16, F18, F19	304, 305
8			
04	Altres trastorns mentals i trastorns del	Resta F00-F99	Resta 290-319

	<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
	9 comportament		
VI-VIII. 050-052	Malalties del sistema nerviós, de l'ull i els annexos, i de l'orella i l'apòfisi	G00-H95	320-389, 435 (excepte 330.0.1)
	05 Meningitis (altres a 003)	G00-G03	320-322
	05 Malaltia d'Alzheimer	G30	331.0
	05 Altres malalties del sistema nerviós, de l'ull i els annexos, i de l'orella i l'apòfisi	Resta de G00-H95	Resta 320-389, 435 (excepte 330.0.1)
IX. 053-061	Malalties de l'aparell circulatori³	I00-I99	390-459 (excepte 427.5, 435, 446, 459.0)
	05 Cardiopaties reumàtiques cròniques	I05-I09	393-398
	05 Malalties hipertensives	I10-I15	401-405
	05 Infart agut de miocardi	I21	410
	05 Altres cardiopaties isquèmiques del cor	I20, I22-I25	411-414
	05 Insuficiència cardíaca	I50	428
	05 Altres cardiopaties	I00-I02, I26-I49, I51, I52	390-392, 415-417, 420-427, 429 (excepte 427.5)
	05 Malalties cerebrovasculars	I60-I69	430-434, 436-438
	06 Arteriosclerosi	I70	440
	06 Altres malalties dels vasos sanguinis	I71-I99	441-459 (excepte 446, 459.0)
X. 062-067	Malalties de l'aparell respiratori	J00-J99	460-519, 786.0
	06 Influença (grip) (inclou grip aviària i grip A)	J09-J11	487
	06 Pneumònia	J12-J18	480-486

	<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
	3		
	06 Malalties cròniques de les vies respiratòries	J40-J44, J47	490-492, 494-496
	4 baixes		
	06 Asma	J45, J46	493
	5		
	06 Insuficiència respiratòria*	J96	786.0
	6		
	06 Altres malalties de l'aparell respiratori	Resta J00-J99	Resta 460-519
	7		
XI. 068-072	Malalties de l'aparell digestiu	K00-K93	520-579
	06 Úlcera gàstrica, duodenal i gastrojejunal	K25-K28	531-534
	8		
	06 Enteritis i colitis no infeccioses	K50-K52	555, 556, 558
	9		
	07 Trastorns vasculars de l'intestí	K55	557
	0		
	07 Hepatologia alcohòlica i altres malalties cròniques del fetge	K70, K72.1, K73, K74, K76.1.9	571
	07 Altres malalties de l'aparell digestiu	Resta K00-K93	Resta 520-579
	2		
XII. 073	Malalties de la pell i el teixit subcutani	L00-L99	680-709
	3		
XIII. 074-076	Malalties del sistema musculoesquelètic i el teixit connectiu	M00-M99	274, 446, 710-739
	07 Artritis reumatoide i osteoartropatia	M05, M06, M15-M19	714, 715
	4		
	07 Osteoporosis i trastorns de la continuïtat de l'os	M80-M82, M84.4	733
	5		
	07 Altres malalties del sistema musculoesquelètic i el teixit connectiu	Resta M00-M99	Resta 710-739, 274, 446
	6		
XIV. 077-080	Malalties de l'aparell genitourinari	N00-N99	580-629
	07 Malalties del ronyó i l'urèter	N00-N29	580-594
	7		
	07 Malalties dels genitals masculins	N40-N51	600-608
	8		
	07 Malalties dels òrgans genitals femenins i trastorns mamaris	N60-N64, N70-N98	610, 611, 614-629
	9		
	08 Altres malalties de l'aparell genitourinari	Resta N00-N99	Resta 580-629
	0		

<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>			<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
XV. 081	08 1	Embaràs, part i puerperi	000-099	630-676
XVI. 082	08 2	Determinades afeccions originades en el període perinatal	P00-P96	760-779
XVII. 083-085		Malformacions congènites, deformitats congènites i anomalies cromosòmiques congènites	Q00-Q99	740-759
	08 3	Malformacions congènites del sistema nerviós	Q00-Q07	740-742
	08 4	Malformacions congènites de l'aparell circulatori	Q20-Q28	745-747
	08 5	Altres malformacions congènites, deformitats congènites i anomalies cromosòmiques congènites	Resta Q00-Q99	Resta 740-759
XVIII. 086-089		Síntomes, signes i resultats anòmals d'anàlisi no classificats a cap altre lloc¹	R00-R74, R76-R99	427.5, 459.0, 780-799 (excepte 786.0, 795.8)
	08 6	Aturada cardíaca i altres causes de mortalitat mal definides i causes de mortalitat no especificades	R98, R99	427.5, 798.9, 799.9
	08 7	Senilitat	R54	797
	08 8	Síndrome de la sobtada infantil	R95	798.0
	08 9	Resta de símptomes, signes i afeccions mal definides	Resta R00-R74, R76-R99	459.0, Resta 780-799 (excepte 786.0, 795.8)
XX. 090-102		Causas externes de morbiditat i mortalitat	V01-Y89	E800-E999
	09 0	Accident de trànsit de vehicles de motor	V02-V04 con .1.9 V09.2.3 V12-V14 .3.4.5.9 V19.4.5.6.9 V20-V28 .3.4.5.9 V29.4.5.6.9 V30-	E810-E819

<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>		<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
		V38.4.5.6.7.9	
		V39.4.5.6.9	
		V40-	
		V48.4.5.6.7.9	
		V49.4.5.6.9	
		V50-	
		V58.4.5.6.7.9	
		V59.4.5.6.9	
		V60-	
		V68.4.5.6.7.9	
		V69.4.5.6.9	
		V70-	
		V78.4.5.6.7.9	
		V79.4.5.6.9	
		V80.3.4.5	
		V81.1	
		V82.1	
		V83.0.1.2.3	
		V84.0.1.2.3	
		V85.0.1.2.3	
		V86.0.1.2.3	
		V87.0.1.2.3.4.5	
		.6.7.8	
		V89.2.9	
09	Altres accidents de mitjans transport	Resta de V01-V99	E800-E807, E820-E848
1			
09	Caigudes	W00-W19	E880-E888 (excepte E887)
2			
09	Ofegament, submersió i sufocació	W65-W84	E910-E915
3			
09	Contacte amb calor i substàncies calentes	X00-X19	E890-E899, E924
4			
09	Intoxicació i exposició accidentals a psicofàrmacs i drogues	X41, X42, X44, X45	E850.0.9, E851-E855, E858.9, E860
5			
09	Intoxicació i exposició accidentals a substàncies nocives	Resta de X40-X49	Resta de E850-E869
6			
09	Altres accidents	Resta W00-X59	Resta E800-E849, Resta E880-E928
7			
09	Autolesió intencionada	X60-X84	E950-E959

<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>		<i>Codi de la llista detallada CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada CIM-9</i>
8			
09	Agressió	X85-Y09	E960-E969
9			
10	Fet d'intenció indeterminada	Y10-Y34	E980-E989
0			
10	Complicacions de l'atenció mèdica i quirúrgica	Y40-Y84	E870-E879, E930-E949
1			
10	Altres causes externes	Resta Y35-Y89	Resta E929-E999
2			

(Col·laboració entre els registres de mortalitat de les comunitats autònomes i l'INE)

⁰ La CIM és una classificació viva i, per tant, afectada periòdicament per diverses modificacions, encara que fins ara han estat menyspreables; per facilitar-ne la consulta, s'indica l'any de correspondència i es marquen en vermell el grup o els grups que han variat respecte a la llista anterior.

¹ Per motius de comparabilitat, s'inclou VIH+ (R75) (795.8) en el capítol I. Certes malalties infeccioses i parasitàries, encara que la CIM-10 l'enquadra en el capítol XVIII. Síntomes, signes i resultats anormals d'anàlisi no classificats a cap altre lloc. Per recomanació de l'OPS s'inclou en aquest capítol la *SARS (síndrome respiratòria aguda greu) O04.9.

² Per motius de comparabilitat, es desagreguen les síndromes mielodisplàstiques (D46) (289.8) atès que la CIM-9 les enquadrava en el capítol IV. Malalties de la sang i els òrgans hematopoètics.

³ Per motius de comparabilitat, s'exclou l'aturada cardíaca (R98, R99) (427.5), atès que la CIM-10 l'enquadra en el capítol XVIII. Síntomes, signes i resultats anormals d'anàlisi no classificats a cap altre lloc.

⁴ Per motius de comparabilitat amb la CIM-10, es desagrega la fallida respiratòria (J96) (786.0) atès que la CIM-9 l'enquadrava en el capítol XVI. Signes, símptomes i afeccions mal definides.

Llista reduïda de mortalitat infantil de la CIM-10 i la seva correspondència amb la CIM-9

<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>		<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
01-54	Totes les causes	A00-Y89	001-E999
I. 01-05	Malalties infeccioses i parasitàries¹	A00-B99, R75, U04.9	001-139, 279.5.6, 795.8
01	Malalties infeccioses intestinals	A00-A09	001-009
02	Infecció meningocòccica	A39	036
03	Malaltia pel virus de la immunodeficiència humana [VIH]	B20-B24	279.5.6
04	Evidència del virus de la immunodeficiència humana [VIH]	R75	795.8
05	Resta malalties infeccioses i parasitàries	Resta A00-B99, U04.9	Resta 001-139
II. 06	06 Neoplàsies	C00-D48	140-239, 273.1.3, 289.8
III. 07-08	Malalties de la sang i els òrgans hematopoètics i determinats trastorns que afecten el mecanisme immunitari	D50-D89	273.0.2, 279-289 (excepte 279.5.6, 289.8)
07	Malalties de la sang i dels òrgans hematopoètics	D50-D77	280-289 (excepte 289.8)
08	Determinats trastorns que afecten el mecanisme immunitari	D80-D89	273.0.2, 279 (excepte 279.5.6)
IV. 09-12	Malalties endocrines, nutricionals i metabòliques	E00-E90	240-278, 330.0.1 (excepte 273.0.1.2.3, 274)
09	Trastorns de les glàndules suprarenals	E24-E27	255
10	Trastorns del metabolisme dels aminoàcids	E70-E72	270
11	Fibrosi quística	E84	277.0
12	Altres malalties endocrines, nutricionals i metabòliques	Resta E00-E90	Resta 240-278, 330.0.1 (excepte 273.0.1.2.3, 274)

		<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
VI-VIII. 13-15		Malalties del sistema nerviós, de l'ull i els annexos, i de l'orella i l'apòfisi	G00-H95	320-389, 435 (excepte 330.0.1)
	13	Meningitis (altres a 02)	G00-G03	320-322
	14	Atròfia muscular espinal, tipus I (Hoffman Werdnig-Hoffman)	G12.0	335.0
	15	Altres malalties degeneratives del sistema nerviós, de l'ull i els annexos, i de l'orella i l'apòfisi	Resta G00-H95	Resta 320-389, 435 (excepte 330.0.1)
IX. 16	16	Malalties de l'aparell circulatori*	I00-I99	390-459, (excepte 427.5, 435, 446, 459.0)
X. 17-21		Malalties de l'aparell respiratori	J00-J99	460-519, 786.0
	17	Infecció aguda de vies respiratòries	J00-J06, J20-J22	460-466
	18	Influença (grip) (inclou grip aviària i grip A)	J09-J11	487
	19	Pneumònia	J12-J18	480-486
	20	Asma	J45, J46	493
	21	Altres malalties de l'aparell respiratori	Resta J00-J99	Resta 460-519, 786.0
XI. 22-23		Malalties de l'aparell digestiu	K00-K93	520-579
	22	Obstrucció intestinal sense hèrnia	K56.6	560
	23	Altres malalties de l'aparell digestiu	Resta K00-K93	Resta 520-579
XII. 24	24	Malalties de la pell i el teixit subcutani	L00-L99	680-709
XIII. 25	25	Malalties del sistema musculoesquelètic i el teixit conjuntiu	M00-M99	274, 446, 710-739
XIV. 26	26	Malalties de l'aparell genitourinari	N00-N99	580-629

	<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
XVI. 27-39	Determinades afeccions originades en el període perinatal	P00-P96	760-779
27	Fetus i nadó afectats per afeccions maternes que poden no estar relacionades amb l'embaràs en curs	P00	760.0-760.6, 760.8, 760.9
28	Fetus i nadó afectats per complicacions maternes de l'embaràs	P01	761
29	Fetus i nadó afectats per complicacions de placenta, cordó umbilical i membranes	P02	762
30	Fetus i nadó afectats per altres complicacions del treball de part i el part	P03	763 (excepte 763.5)
31	Fetus i nadó afectats per influències nocives transmeses a través de la placenta o de la llet materna	P04	760.7, 763.5
32	Trastorns relacionats amb la durada de la gestió i el creixement fetal	P05-P08	764-766
33	Traumatisme en el naixement	P10-P15	767
34	Trastorns respiratoris i cardiovasculars específics del període perinatal	P20-P29	768-770, 779.8
35	Infeccions específiques del període perinatal	P35-P39	771
36	Trastorns hemorràgics i hematològics del fetus i el nadó	P50-P61	772-774, 776
37	Trastorns endocrins i metabòlics del fetus i del nadó	P70-P72	775.0.1.3.4.8.9
38	Trastorns de l'aparell digestiu del fetus i el nadó	P75-P78	777
39	Altres trastorns originats en el període perinatals	Resta P00-P96	Resta 760-779
XVII. 40-48	Malformacions congènites, deformitats congènites i anomalies cromosòmiques congènites	Q00-Q99	740-759
40	Malformacions congènites del sistema nerviós	Q00-Q07	740-742
41	Malformacions congènites del l'aparell circulatori	Q20-Q28	745-747
42	Malformacions congènites del l'aparell respiratori	Q30-Q34	748
43	Malformacions congènites de l'aparell digestiu	Q35-Q45	749-751
44	Malformacions congènites de l'aparell urinari	Q60-Q64	753
45	Malformacions i deformacions congènites del	Q65-Q79	754-756

<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>		<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
	sistema musculoesquelètic		
46	Altres síndromes especificades de malformacions congènites que afecten múltiples sistemes o aparell	Q87	759.7
47	Anomalies cromosòmiques no classificades a cap altre lloc	Q90-Q99	758
48	Altres malformacions congènites, deformitats congènites i anomalies cromosòmiques congènites	Resta Q00-Q99	Resta 740-759
V, XVIII. 49-50	Trastorns mentals, i símptomes, signes i resultats anòmals d'anàlisi no classificats a cap altre lloc¹	F00-F99, R00-R74, R76-R99	290-319, 427.5, 459.0, 780-799 (excepte 786.0, 795.8)
49	Síndrome de la mort sobtada de l'infant	R95	798.0
50	Altres afeccions, resta de símptomes, signes i afeccions mal definides	F00-F99, Resta de R00-R74, R76-R99	290-319, 427.5, 459.0, Resta 780-799 (excepte 786.0, 795.8)
XX. 51-54	Causas externes de morbiditat i mortalitat	V01-Y89	E800-E999
51	Accidents de mitjans de transport	V01-V99	E800-E848
52	Inhalació de continguts gàstrics, i inhalació i ingestió d'aliments que causen obstrucció del tracte respiratori	W78, W79	E911
53	Agressió	X85-Y09	E960-E969
54	Altres causes externes	Resta V01-Y89	Resta E800-E999

(Col·laboració entre els registres de mortalitat de les comunitats autònomes i l'INE)

⁰ La CIM és una classificació viva i, per tant, afectada periòdicament per diverses modificacions, encara que fins ara han estat menyspreables; per facilitar-ne la consulta, s'indica l'any de correspondència i es marquen en vermell el grup o els grups que han variat respecte a la llista anterior.

¹ Per motius de comparabilitat, s'inclou VIH+ (R75) (795.8) en el capítol I. Certes malalties infeccioses i parasitàries, encara que la CIM-10 l'enquadra en el capítol XVIII. Símptomes, signes i resultats anormals d'anàlisi no classificats a cap altre lloc. Per recomanació de l'OPS s'inclou en aquest capítol la *SARS (síndrome respiratòria aguda sever) O04.9.

Llista de causes de mort perinatal de la CIM-10 i la seva correspondència amb CIM-9

		<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
01-93		Totes les causes	A00-Y89	001-E999
XVI. 01-49		Determinades afeccions originades en el període perinatal	P00-P96	760-779 (excepte 771.3)
01	01	Nadó i fetus afectats per afeccions maternes que poden no estar relacionades amb l'embaràs	P00	760 (excepte 760.7)
02-05		Fetus i nadó afectats per complicacions maternes de l'embaràs	P01	761
	02	Fetus i nadó afectats per incompetència del coll uterí	P01.0	761.0
	03	Fetus i nadó afectats per ruptura prematura de membranes	P01.1	761.1
	04	Fetus i nadó afectats per embaràs múltiple	P01.5	761.5
	05	Fetus i nadó afectats per altres complicacions maternes de l'embaràs	Resta de P01	Resta de 761
06-10		Fetus i nadó afectats per complicacions de placenta, cordó umbilical i membranes	P02	762
	06	Fetus i nadó afectats per placenta prèvia	P02.0	762.0
	07	Fetus i nadó afectats per altres formes de desprendiment de placenta i hemorràgia	P02.1	762.1
	08	Fetus i nadó afectats per síndromes de transfusió placentària entre bessos o un altre tipus de transfusió transplacentària	P02.2.3	762.2.3
	09	Fetus i nadó afectats per altres afeccions del cordó umbilical i afeccions del cordó umbilical no especificades	P02.4.5.6	762.4.5.6
	10	Fetus i nadó afectats per coriomnionitis, anomalies de les membranes i anomalia de les membranes no especificada	P02.7.8.9	762.7.8.9
11-12		Fetus i nadó afectats per altres complicacions del treball de part i el part	P03	763 (excepte 763.5)
	11	Fetus i nadó afectats per altres presentacions anòmales, situacions anòmales i desproporcions durant el treball de part i el part	P03.0.1	763.0.1
	12	Fetus i nadó afectats per altres complicacions del treball del part i del part	P03.2.3.4.5.6.8.9	763.2.3.4.6.7.8.9
13	13	Fetus i nadó afectats per influències nocives transmises a través de la placenta	P04	760.7, 763.5

	<i>Grups de causes (des de 2009)^o</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
	o de la llet materna		
14-17	Trastorns relacionats amb la durada de la gestió i el creixement fetal	P05-P08	764-766
	14 Creixement fetal lent i malnutrició fetal	P05	764
	15 Immaduresa extrema i pes baix en néixer	P07.0.2	765.0
	16 Altres nadons preterme i baix pes en néixer	P07.1.3	765.1
	17 Trastorns relacionats amb la prolongació de la gestació i l'excés de pes en néixer	P08	766
18-19	Traumatisme en el naixement	P10-P15	767
	18 Laceració i hemorràgia intracranials provocades per lesió durant el part	P10	767.0
	19 Altres lesions durant el part	P11-P15	767.1.2.3.4.5.6 .7.8.9
20-28	Trastorns respiratoris i cardiovasculars específics del període perinatal	P20-P29	768-770, 779.8
	20 Hipòxia intrauterina	P20	768.0.1.2.3.4
	21 Asfíxia durant el part	P21	768.5.6.9
	22 Destret respiratori del nadó	P22	769, 770.6.8
	23 Pneumònia congènita	P23	770.0
	24 Síndromes d'aspiració neonatal	P24	770.1
	25 Emfisema intersticial i afeccions relacionades originades durant el període perinatal	P25	770.2
	26 Hemorràgia pulmonar originada en el període perinatal	P26	770.3
	27 Altres malalties i afeccions respiratòries en el període perinatal	P27, P28	770.4.5.7.9
	28 Trastorns cardiovasculars originats en el període perinatal	P29	779.8
29-32	Infeccions específiques del període perinatal	P35-P39	771(excepte 771.3)
	29 Malalties víriques congènites	P35	771.0.1
	30 Sèpsia bacteriana del nadó	P36	771.8
	31 Omfalitis del nadó amb hemorràgia lleu o sense	P38	771.4
	32 Altres afeccions respiratòries i trastorns cardiovasculars originats en el període perinatal	P37, P39	771.2.5.6.7
33-38	Trastorns hemorràgics i hematològics del fetus i el nadó	P50-P61	772-774, 776
	33 Hemorràgia intracranial no traumàtica del	P52	772.1.2

	<i>Grups de causes (des de 2009)^o</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
	fetus i el nadó		
34	Altres hemorràgies del fetus i el nadó i les no especificades	P50, P51, P54	772.0.3.4.5.6.8.9
35	Malaltia hemolítica del fetus i el nadó	P55, P56, P57.0	773.0.1.2.3.4.5
36	Icterícia neonatal	P57.8.9, P58, P59	774.1.2.3.4.5.6.7
37	Coagulació intravascular disseminada del fetus i el nadó	P60	776.2
38	Altres tipus de trastorns hematològics perinatals	P53, P61	776.0.1.3.4.5.6.7.8.9
39-42	Trastorns endocrins i metabòlic transitoris específics del fetus i del nadó	P70-P72	775.0.1.3.4.8.9
39	Síndrome de l'infant de mare diabètica	P70.0.1	775.0
40	Diabetes mellitus neonatal	P70.2	775.1
41	Hipertiroïdisme neonatal transitori	P72.1	775.3
42	Altres alteracions electrolítiques i metabòliques neonatals transitòries	P71	775.4.8.9
43-45	Trastorns de l'aparell digestiu del fetus i el nadó	P75-P78	777
43	Altres tipus d'obstrucció intestinal del nadó	P76	777.1.2.4
44	Enterocolitis necrosant del fetus i el nadó	P77	777.5
45	Altres trastorns perinatals de l'aparell digestiu	P78	777.3.6.8.9
46-48	Afeccions relacionades amb el tegument i la regulació de la temperatura en el fetus i el nadó	P80-P83	778
46	Hipotèrmia del nadó i altres alteracions de la regulació de la temperatura en el nadó	P80, P81	778.2.3.4
47	Hidrop fetal no provocat per malaltia hemolítica	P83.2	778.0
48	Altres afeccions del tegument específiques del fetus i el nadó	P83.0.1.3.4.5.6.8.9	778.1.5.6.7.8.9
49	49 Altres trastorns originats en el període perinatal	Resta P00-P96	Resta 760-779 (excepte 771.3)
XVII. 50-82	Malformacions congènites, deformitats congènites i anomalies cromosòmiques congènites	Q00-Q99	740-759
50-57	Malformacions congènites del sistema nerviós	Q00-Q07	740-742
50	Anencefàlia i malformacions similars	Q00	740.0.1.2

	<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
	51 Encefalocele	Q01	742.0
	52 Microcefàlia	Q02	742.1
	53 Hidrocefàlia congènita	Q03	742.3
	54 Altres malformacions congènites del cervell	Q04	742.2.4
	55 Espina bífida	Q05	741.0.9
	56 Altres malformacions congènites de la medul·la espinal	Q06	742.5
	57 Altres malformacions congènites del sistema nerviós	Q07	742.8.9
58	58 Malformacions congènites de l'ull, l'orella, la cara i el coll	Q10-Q18	743, 744
59-63	Malformacions congènites de l'aparell circulatori	Q20-Q28	745-747
	59 Malformacions congènites de les cambres cardíques i les connexions de les cambres cardíques, i dels septes cardíacs	Q20, Q21	745
	60 Malformacions congènites de les vàlvules pulmonar i tricúspide i aòrtica i mitral	Q22, Q23	746.0.1.2.3.4.5 .6.7
	61 Altres malformacions congènites del cor	Q24	746.8.9
	62 Malformacions congènites de les grans artèries i de les grans venes	Q25-Q27	747.0.1.2.3.4.5 .6.7
	63 Altres malformacions congènites de l'aparell circulatori	Q28	747.8.9
64-66	Malformacions congènites de l'aparell respiratori	Q30-Q34	748
	64 Malformacions congènites del nas, la laringe, la tràquea i els bronquis	Q30-Q32	748.0.1.2.3
	65 Malformacions congènites del pulmó	Q33	748.4.5.6
	66 Altres malformacions congènites de l'aparell respiratori	Q34	748.8.9
67	67 Llavi fes i paladar fes	Q35-Q37	749
68-70	Altres malformacions congènites de l'aparell digestiu	Q38-Q45	750-751
	68 Malformacions congènites de la llengua, la boca, la faringe, l'esòfag i l'estómac	Q38-Q40	750
	69 Malformacions congènites de l'intestí	Q41-Q43	751.0.1.2.3.4.5
	70 Altres malformacions congènites de l'aparell digestiu	Q44, Q45	751.6.7.8.9
71	71 Malformacions congènites dels òrgans genitals	Q50-Q56	752

<i>Grups de causes (des de 2009)^o</i>		<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
72-76	Malformacions congènites de l'aparell urinari	Q60-Q64	753
72	Agènesi renal i altres defectes de reducció del ronyó	Q60	753.0
73	Malaltia renal quística	Q61	753.1
74	Defectes obstructius congènits de la pelvis renal i malformacions congènites de l'urèter	Q62	753.2.4
75	Altres malformacions congènites del ronyó	Q63	753.3
76	Altres malformacions congènites de l'aparell urinari	Q64	753.4.5.6.7.8.9
77	Malformacions i deformacions congènites del sistema musculoesquelètic	Q65-Q79	754, 755
78	Altres malformacions congènites	Q80-Q89	757, 759
79-82	Anomalies cromosòmiques no classificades a cap altre lloc	Q90-Q99	758
79	Síndrome de Down	Q90	758.0
80	Síndrome d'Edwards	Q91.0.1.2.3	758.2
81	Síndrome de Patau	Q91.4.5.6.7	758.1
82	Altres anomalies cromosòmiques no classificades a cap altre lloc	Q92-Q99	758.3.4.5.6.7.8 .9
I-XIV, XVII. 83-89	Altres malalties del fetus i el nadó	A00-N99, R00-R99 U04.9	001-799
83	Tètanus neonatal i altres malalties infeccioses i parasitàries ¹	A00-B99, R75, U04.9	001-136, 279.5.6, 771.3, 795.8
84	Neoplàsies	C00-D48	140-239
85	Malalties de la sang i els òrgans hematopoètics i determinats trastorns que afecten el mecanisme immunitari	D50-D89	279-289 (excepte 279.5.6)
86	Malalties endocrines, nutricionals i metabòliques	E00-E84.0, E84.8-E90	240-278, 330.0.1 (excepte 273.0.1.2.3, 274)
87	Ili meconial	E84.1	277.0
88	Síndrome de la mort sobtada del lactant	R95	798.0
89	Altres afeccions i símptomes no classificats a un altre lloc	Resta de A00-N99, R00-R99	Resta de 001-799
XX. 90-93	Causes externes de morbiditat i mortalitat	V01-Y89	E800-E999

	<i>Grups de causes (des de 2009)⁰</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-10</i>	<i>Codi de la llista detallada de la CIM-9</i>
90	Accidents de mitjans de transport	V01-V99	E800-E848
91	Altres dificultats per respirar accidentals	W75-W84	E911-E915
92	Agressió	X85-Y09	E960-E969
93	Altres causes externes de morbiditat i mortalitat	Resta de V01-Y89	Resta de E800-E999

(Col·laboració entre els registres de les comunitats autònomes i l'INE)